

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2013

aruandeaasta lõpp: 31.12.2013

ärinimi: OÜ PÕLVA-TERM

registrikood: 10254724

tänava/talu nimi, Raudtee 3
maja ja korteri number:

linn: Põlva linn

maakond: Põlva maakond

postisihtnumber: 63306

telefon: +372 7992412

faks: +372 7996796

e-posti aadress: polvaterm@hotmail.ee

veebilehe aadress: www.polvaterm.ee

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Bilanss	4
Kasumiaruanne	5
Rahavoogude aruanne	6
Omakapitali muutuste aruanne	7
Raamatupidamise aastaaruande lisad	8
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	8
Lisa 2 Raha	9
Lisa 3 Nõuded ostjate vastu	10
Lisa 4 Varud	10
Lisa 5 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	10
Lisa 6 Materiaalne põhivara	11
Lisa 7 Immateriaalne põhivara	12
Lisa 8 Kasutusrent	12
Lisa 9 Võlad ja ettemaksed	13
Lisa 10 Võlad töövõtjatele	13
Lisa 11 Osakapital	13
Lisa 12 Müügitulu	14
Lisa 13 Muud äritulud	14
Lisa 14 Kaubad, toore, materjal ja teenused	15
Lisa 15 Mitmesugused tegevuskulud	15
Lisa 16 Tööjõukulud	15
Lisa 17 Muud ärikulud	16
Lisa 18 Tulumaks	16
Lisa 19 Seotud osapooled	16

Tegevusaruanne

Põlva-Term OÜ põhitegevus 2013. a. oli roostevabast materjalist toodete ja isoleeritud kambrite valmistamine, külmseadmete paigaldus ning kaupade vahendus.

2013.a. müügitulu oli 1 162,5 tuhat EUR., käive kasvas võrreldes eelmise aastaga 25,8%

Käibe kasv Eesti ettevõtetele oli 7%, teistesse riikidesse 85%

64,5% toodangust müüdi Eestis, 12,5% Lätti, 10,7% Soome, 9,4% Rootsi, lisaks müüdi kaupa veel Norrassa, Venemaale ja Leedusse.

Käive töötaja kohta 2013. aastal oli 89,4 tuhat EUR (2012.aastal 71,0 tuhat).

Puhasrentaablus oli 2013. aastal 11,2 % (2012. aastal 3,3%),

Varade rentaablus (ROA puhaskasum/koguvara) oli 2013. a. 7,5 % (2012.a. 1,9%)

Omakapitali rentaablus (ROE puhaskaum/omakapital) oli 2013.a. 7,8 % (2012.a. 2%).

Raamatupidamise aastaaruanne

Bilanss

(eurodes)

	31.12.2013	31.12.2012	Lisa nr
Varad			
Käibevara			
Raha	1 272 609	1 152 913	2
Nõuded ja ettemaksed	88 188	74 806	
Varud	142 140	152 042	4
Kokku käibevara	1 502 937	1 379 761	
Põhivara			
Materiaalne põhivara	239 078	247 647	6
Immateriaalne põhivara	638	2 699	7
Kokku põhivara	239 716	250 346	
Kokku varad	1 742 653	1 630 107	
Kohustused ja omakapital			
Kohustused			
Lühiajalised kohustused			
Võlad ja ettemaksed	80 274	82 962	9
Kokku lühiajalised kohustused	80 274	82 962	
Kokku kohustused	80 274	82 962	
Omakapital			
Osakapital nimiväärtuses	25 565	25 565	11
Kohustuslik reservkapital	2 556	2 556	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	1 504 024	1 487 994	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	130 234	31 030	
Kokku omakapital	1 662 379	1 547 145	
Kokku kohustused ja omakapital	1 742 653	1 630 107	

Kasumiaruanne

(eurodes)

	2013	2012	Lisa nr
Müügitulu	1 162 532	923 629	12
Muud äritulud	4 902	3 433	13
Valmis- ja lõpetamata toodangu varude jääkide muutus	-8 184	3 409	
Kaubad, toore, materjal ja teenused	-628 876	-579 474	14
Mitmesugused tegevuskulud	-41 487	-21 534	15
Tööjõukulud	-320 559	-251 514	16
Põhivara kulum ja väärtuse langus	-33 759	-42 215	6,7
Muud ärikulud	-4 053	-5 055	17
Kokku ärikasum (-kahjum)	130 516	30 679	
Muud finantstulud ja -kulud	639	963	
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	131 155	31 642	
Tulumaks	-921	-612	18
Aruandeaasta kasum (kahjum)	130 234	31 030	

Rahavoogude aruanne

(eurodes)

	2013	2012	Lisa nr
Rahavood äritegevusest			
Ärikasum (kahjum)	130 516	30 679	
Korrigeerimised			
Põhivara kulum ja väärtuse langus	33 759	42 215	6,7
Muud korrigeerimised	33	0	
Kokku korrigeerimised	33 792	42 215	
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	-13 382	30 734	
Varude muutus	9 902	-13 320	4
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	-2 688	18 405	9
Kokku rahavood äritegevusest	158 140	108 713	
Rahavood investeerimistegevusest			
Tasutud materiaalse ja immateriaalse põhivara soetamisel	-23 162	-6 385	6
Laekunud intressid	639	821	
Kokku rahavood investeerimistegevusest	-22 523	-5 564	
Rahavood finantseerimistegevusest			
Makstud dividendid	-15 000	-15 000	18
Makstud ettevõtte tulumaks	-921	-612	18
Kokku rahavood finantseerimistegevusest	-15 921	-15 612	
Kokku rahavood	119 696	87 537	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	1 152 913	1 065 376	2
Raha ja raha ekvivalentide muutus	119 696	87 537	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	1 272 609	1 152 913	2

Omakapitali muutuste aruanne

(eurodes)

				Kokku
	Osakapital nimiväärtuses	Kohustuslik reservkapital	Jaotamata kasum (kahjum)	
31.12.2011	25 565	2 556	1 502 994	1 531 115
Aruandeaasta kasum (kahjum)			31 030	31 030
Makstud dividendid			-15 000	-15 000
31.12.2012	25 565	2 556	1 519 024	1 547 145
Aruandeaasta kasum (kahjum)			130 234	130 234
Makstud dividendid			-15 000	-15 000
31.12.2013	25 565	2 556	1 634 258	1 662 379

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

OÜ Põlva-Term 2013.aasta raamatupidamise aastataaruanne on koostatud kooskõlas Eesti Vabariigi hea raamatupidamistavaga. Hea raamatupidamistava nõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduses, mida täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt välja antud juhendid.

Raamatupidamise aastaaruande koostamisel on lähtutud soetusmaksumuse printsiibist.

Raamatupidamise aastaaruandes esitatud andmed on eurodes.

Raha

Raha kirjel on kajastatud kassas olev sularaha ja pangas olev raha, nõudmiseni hoiused, tähtajalised hoiused tähtajaga kuni kolm kuud. Rahavoogude aruanne on koostatud kaudsel meetodil - äritegevuse rahavoogude leidmisel on korrigeeritud ärikasumit, elimineerides mitterahaliste tehingute mõju ja äritegevusega seotud käibevarade ning lühiajaliste kohustuste saldode muutuse.

Välisvaluutas toimunud tehingud ning välisvaluutas fikseeritud finantsvarad ja -kohustused

Tehingud välisvaluutas kajastatakse tehingupäeva valuutakursi alusel. Aruandes on valuuta põhised monetaarsed kirjed ümbrer hinnatud bilansi kuupäeval kehtinud Euroopa Keskpanka kursi järgi. Ümberhindlusest tekkinud tulud ja kulud kajastatakse kasumiaruandes.

Välisvaluuta on ümberhinnatud 31.12.2013.a. Euroopa Keskpanka kursiga.

Nõuded ja ettemaksed

Nõuded ostjate vastu on hinnatud bilansis lähtuvalt tõenäoliselt laekuvatest summadest.

Nõuete hindamisel on vaadeldud iga nõuet eraldi. Nõuded, mille kohta on teada, et nad on lootusetud, on bilansist välja kantud.

Muud nõuded on hinnatud analoogiliselt ostjate nõuetega.

Varud

Varud võetakse arvele soetusmaksumuses, mis koosneb ostukulutustest, tootmiskulutustest ja muudest otsestest kulutustest. Varude ostukulutused sisaldavad lisaks ostuhinnale varude soetamisega otseselt seotud transpordikulutusi, millest on maha arvatud hinnaalandid.

Varude soetusmaksumuse arvestuspõhimõtted

Varud on bilansis kajastatud, lähtudes sellest, kumb on madalam, kas soetusmaksumus või neto realiseerimismaksumus ning nende kuluks kandmisel kasutatakse FIFO meetodit.

Materiaalne ja immateriaalne põhivara

Materiaalseks põhivaraks loetakse ettevõtte enda majandustegevuses kasutatavaid varasid kasuliku tööeaga üle ühe aasta ja maksumusega alates 320 EUR.

Varad, mille kasulik tööiga on üle ühe aasta, kuid mille soetusmaksumus on alla 320 EUR, kajastatakse kuni kasutusele võtmiseni väheväärtusliku inventarina (varudes) ja vara kasutusvõtmise hetkel kantakse kuludesse. Kuludesse kantud väheväärtuslikke inventaride üle peetakse arvestust bilansiväliselt.

Materiaalne põhivara võetakse algselt arvele soetuskamaksumuses, mis koosneb ostuhinnast ja otseselt soetamisega seotud kulutustest, mis on vajalikud vara viimiseks tema tööseisundisse ja asukohta. Materiaalne põhivara on kajastatud bilansis jääkmaksumuses.

Amortisatsiooni arvestatakse lineaarselt, lähtudes eeldatavast kasulikust elueast.

Immateriaalne põhivara võetakse arvele tema soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast ja otseselt soetamisega seotud kulutustest.

Immateriaalset põhivara kajastatakse bilansis soetusmaksumuses, millest on maha arvatud akumuleeritud kulum ja väärtuse langusest tulenevad allahindlused. Amortisatsiooni arvestamisel kasutatakse lineaarset meetodit ja amortisatsioonimäär määratakse igale objektile sõltuvalt tema kasulikust elueast.

Põhivara arvelevõtmise alampiir 320**Kasulik eluiga põhivara gruppide lõikes (aastates)**

Põhivara grupi nimi	Kasulik eluiga
Ehitised ja rajatised	10-30
Transpordivahendid	5
Arvutid ja arvutisüsteemid	3-5
Muud masinad ja seadmed	5-15
Muu materiaalne põhivara	5

Rendid

Kapitalirendina käsitletakse rendilepingut, mille puhul kõik olulised vara omandiga seonduvad riskid ja hüved kanduvad üle ettevõttele. Muud rendilepingud kajastatakse kasutusrendina. Kasutusrendina käsitletakse renti, mida rentnik saab lisanduvaid väljamakseid tegemata lõpetada ja mille puhul renditud vara omandiõigus ei lähe rendi-perioodi kestel ega selle lõppedes rentnikule üle. Kasutusrendi makseid kirjendatakse tekkepõhiselt kuludesse.

Finantskohustused

Kõik finantskohustused (võlad tarnijatele, võetud laenud, viitvõlad ning muud lühi- ja pikaajalised võlakohustused) võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, mis sisaldab ka kõiki soetamisega otseselt kaasnevaid kulutusi. Edasine kajastamine toimub korrigeeritud soetusmaksumuse meetodil. Lühiajaliste finantskohustuste korrigeeritud soetusmaksumus on üldjuhul võrdne nende nominaalväärtusega, mistõttu lühiajalisi finantskohustusi kajastatakse bilansis maksmisele kuuluvas summas.

Tulud

Tulu kaupade müügist kajastatakse saadud või saadaoleva tasu õiglases väärtuses, võttes arvesse kõiki tehtud allahindlusi ja soodustusi. Tulu kaupade müügist kajastatakse siis, kui kõik olulised omandiga seotud riskid on läinud üle müüjalt ostjale, müügitulu ja tehinguga seotud kulu on usaldusväärselt määratav ning tehingust saadava tasu laekumine on tõenäoline. Tulu teenuse müügist kajastatakse teenuse osutamise järel.

Kulud

Kulude arvestamisel lähtutakse tekkepõhisuse printsiibist ja tulude ning kulude vastavuse printsiibist.

Kasumiaruande koostamisel kasutatakse skeemi nr. 1

Maksustamine

Vastavalt kehtivale seadusandlusele Eestis ettevõtte kasumit ei maksustata, mistõttu ei eksisteeri ka edasilükkunud tulumaksu nõudeid ega kohustusi. Kasumi asemel maksustatakse Eestis jaotamata kasumist väljamakstavaid dividende maksumääraga 21/79 netodividendina väljamakstud summalt. Dividendide väljamaksmisega kaasnevat ettevõtte tulumaksu kajastatakse kasumiaruandes tulumaksu kuluna samal perioodil kui dividendid välja kuulutatakse, sõltumata sellest, millise perioodi eest need on välja kuulutatud või millal need tegelikult välja makstakse.

Lisa 2 Raha

(eurodes)

	31.12.2013	31.12.2012
Sularaha kassas	3 755	2 558
Arvelduskontod	1 268 854	1 150 355
Kokku raha	1 272 609	1 152 913

Lisa 3 Nõuded ostjate vastu

(eurodes)

	31.12.2013	31.12.2012
Ostjatelt laekumata arved	85 863	72 512
Kokku nõuded ostjate vastu	85 863	72 512
Ebatõenäoliselt laekuvad nõuded		
Ebatõenäoliselt laekuvaks tunnistatud nõuded	-10 380	0
Lootusetuks tunnistatud nõuded	10 380	0
Ebatõenäoliselt laekuvad nõuded perioodi lõpuks	0	0

Lisa 4 Varud

(eurodes)

	31.12.2013	31.12.2012
Tooraine ja materjal	140 725	142 442
Lõpetamata toodang	0	7 475
Valmistoodang	1 415	2 125
Kokku varud	142 140	152 042

Lisa 5 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad

(eurodes)

	31.12.2013	31.12.2012
	Maksuvõlg	Maksuvõlg
Käibemaks	3 336	3 229
Üksikisiku tulumaks	7 618	5 858
Erisoodustuse tulumaks	148	129
Sotsiaalmaks	13 887	11 011
Kohustuslik kogumispension	756	581
Töötuskindlustusmaksed	1 242	1 195
Kokku maksude ettemaksed ja maksuvõlad	26 987	22 003

Lisa 6 Materiaalne põhivara

(eurodes)

										Kokku
	Maa	Ehitised				Masinad ja seadmed	Muu materiaalne põhivara	Lõpetamata projektid	Lõpetamata projektid ja ettemaksed	
			Transpordivahendid	Arvutid ja arvutisüsteemid	Muud masinad ja seadmed					
31.12.2011										
Soetusmaksumus	23 370	67 297	52 074	16 338	728 696	797 108	24 939	22 935	22 935	935 649
Akumuleeritud kulum	0	-49 452	-52 074	-13 888	-523 532	-589 494	-16 298	0	0	-655 244
Jääkmaksumus	23 370	17 845	0	2 450	205 164	207 614	8 641	22 935	22 935	280 405
Ostud ja parendused					772	772	5 613			6 385
Muud ostud ja parendused					772	772	5 613			6 385
Amortisatsioonikulu		-2 872	0	-1 629	-30 578	-32 207	-4 064			-39 143
Ümberklassifitseerimised				119		119	-119			
Muud ümberklassifitseerimised				119		119	-119			
31.12.2012										
Soetusmaksumus	23 370	67 297	52 074	16 457	729 468	797 999	30 433	22 935	22 935	942 034
Akumuleeritud kulum	0	-52 324	-52 074	-15 517	-554 110	-621 701	-20 362	0	0	-694 387
Jääkmaksumus	23 370	14 973	0	940	175 358	176 298	10 071	22 935	22 935	247 647
Ostud ja parendused			19 766	1 591	1 805	23 162				23 162
Muud ostud ja parendused			19 766	1 591	1 805	23 162				23 162
Amortisatsioonikulu		-2 847	-3 294	-1 309	-20 524	-25 127	-3 724			-31 698
Müügid			0			0				0
Ümberklassifitseerimised				8		8	-8			0
Muud ümberklassifitseerimised				8		8	-8			0
Muud muutused				-33		-33				-33
31.12.2013										
Soetusmaksumus	23 370	67 297	69 795	15 480	727 876	813 151	30 425	22 935	22 935	957 178
Akumuleeritud kulum	0	-55 171	-53 323	-14 283	-571 237	-638 843	-24 086			-718 100
Jääkmaksumus	23 370	12 126	16 472	1 197	156 639	174 308	6 339	22 935	22 935	239 078

Lisa 7 Immateriaalne põhivara

(eurodes)

		Kokku
	Arvutitarkvara	
31.12.2011		
Soetusmaksumus	15 361	15 361
Akumuleeritud kulum	-9 590	-9 590
Jääkmaksumus	5 771	5 771
Amortisatsioonikulu	-3 072	-3 072
31.12.2012		
Soetusmaksumus	15 361	15 361
Akumuleeritud kulum	-12 662	-12 662
Jääkmaksumus	2 699	2 699
Amortisatsioonikulu	-2 061	-2 061
31.12.2013		
Soetusmaksumus	15 361	15 361
Akumuleeritud kulum	-14 723	-14 723
Jääkmaksumus	638	638

Lisa 8 Kasutusrent

(eurodes)

Aruandekohustuslane kui rentnik

	2013	2012
Kasutusrendikulu	7 464	8 446
Järgmiste perioodide kasutusrendikulu mittekatkestatavatest lepingutest		
	31.12.2013	31.12.2012
12 kuu jooksul	7 451	7 482
1-5 aasta jooksul	12 973	21 028

Lisa 9 Võlad ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2013	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Võlad tarnijatele	22 234	22 234		
Võlad töövõtjatele	16 900	16 900		
Maksuvõlad	26 987	26 987		
Muud võlad	410	410		
Muud viitvõlad	410	410		
Saadud ettemaksed	13 743	13 743		
Tulevaste perioodide tulud	13 743	13 743		
Kokku võlad ja ettemaksed	80 274	80 274		

	31.12.2012	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Võlad tarnijatele	42 817	42 817		
Võlad töövõtjatele	15 384	15 384		
Maksuvõlad	22 003	22 003		
Muud võlad	570	570		
Muud viitvõlad	570	570		
Saadud ettemaksed	2 188	2 188		
Tulevaste perioodide tulud	2 188	2 188		
Kokku võlad ja ettemaksed	82 962	82 962		

Lisa 10 Võlad töövõtjatele

(eurodes)

	31.12.2013	31.12.2012
Töötasude kohustus	12 245	11 746
Puhkusetasude kohustus	4 655	3 638
Kokku võlad töövõtjatele	16 900	15 384

Lisa 11 Osakapital

(eurodes)

	31.12.2013	31.12.2012
Osakapital	25 565	25 565
Osade arv (tk)	7	7
Äriregistris on osakapital muutmata ja osakapitali nimiväärtus on 400 000 EEK.		

Lisa 12 Müügitulu

(eurodes)

	2013	2012
Müügitulu geograafiliste piirkondade lõikes		
Müük Euroopa Liidu riikidele		
Eesti	750 273	700 975
Läti	144 963	117 391
Soome	124 648	40 405
Rootsi	108 947	45 172
Leedu	2 447	0
Müük Euroopa Liidu riikidele, kokku	1 131 278	903 943
Müük väljapoole Euroopa Liidu riike		
Venemaa	27 818	16 302
Norra	3 436	3 384
Müük väljapoole Euroopa Liidu riike, kokku	31 254	19 686
Kokku müügitulu	1 162 532	923 629
Müügitulu tegevusalade lõikes		
Külmkambrid	500 950	312 239
Metallist tooted	505 943	463 277
Külmseadmete montaaž	56 848	29 335
Kaupade vahendus	97 876	115 569
Muud tööd	915	3 209
Kokku müügitulu	1 162 532	923 629

Lisa 13 Muud äritulud

(eurodes)

	2013	2012
Aegunud kreditoorne võlgnevus	0	28
Jäätmete müük	3 514	1 696
Nõude müük	0	1 709
Muud	1 388	0
Kokku muud äritulud	4 902	3 433

Lisa 14 Kaubad, toore, materjal ja teenused (eurodes)

	2013	2012
Tooraine ja materjal	464 034	429 639
Müügi eesmärgil ostetud kaubad	79 411	91 576
Energia	28 122	29 039
Elektrienergia	13 356	12 487
Soojusenergia	4 003	5 308
Kütus	10 763	11 244
Transpordikulud	17 991	16 018
Muud	39 318	13 202
Kokku kaubad, toore, materjal ja teenused	628 876	579 474

Lisa 15 Mitmesugused tegevuskulud (eurodes)

	2013	2012
Üür ja rent	7 911	8 980
Mitmesugused bürookulud	5 322	4 550
Lähetuskulud	11 048	2 671
Koolituskulud	473	585
Riiklikud ja kohalikud maksud	1 154	416
Kulu ebatõenäoliselt laekuvatest nõuetest	10 380	0
Kindlustuse ja valvekulud	4 210	3 362
Muud	989	970
Kokku mitmesugused tegevuskulud	41 487	21 534

Lisa 16 Tööjõukulud (eurodes)

	2013	2012
Palgakulu	239 319	187 290
Sotsiaalmaksud	81 240	64 224
Kokku tööjõukulud	320 559	251 514
Töötajate keskmine arv taandatuna täistööajale	13	13

Lisa 17 Muud ärikulud

(eurodes)

	2013	2012
Nõude loovutamine	0	2 136
Muud ärikulud	4 053	2 919
Kokku muud ärikulud	4 053	5 055

Lisa 18 Tulumaks

(eurodes)

Tulumaksukulu komponendid	2013		2012	
	Maksustatav summa	Tulumaks	Maksustatav summa	Tulumaks
Väljakuulutatud dividendid	15 000	921	15 000	612
Eesti	15 000	921	15 000	612
Kokku	15 000	921	15 000	612

Maksustamisele kuuluv dividendide summa on osaliselt välja makstud 1994-1999 lõppenud majandusaastate puhaskasumist. Tulumaksust mahaarvatav osa koefitsent k alusel on 3066 EUR, 2012. aastal 3375 EUR.

Lisa 19 Seotud osapooled

(eurodes)

Saldod seotud osapooltega rühmade lõikes

	31.12.2013	31.12.2012
	Nõuded	Nõuded
Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikust omanikud ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	15 406	16 656

2013	Ostud	Müügid
Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikust omanikud ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	712	217 696
2012	Ostud	Müügid
Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikust omanikud ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	326	184 693

Tegev- ja kõrgemale juhtkonnale arvestatud tasud ja muud olulised soodustused		
---	--	--

	2013	2012
Arvestatud tasu	56 097	43 906

Aruande digitaalallkirjad

Aruande lõpetamise kuupäev on: 23.04.2014

OÜ PÕLVA-TERM (registrikood: 10254724) 01.01.2013 - 31.12.2013 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
VALERI VESKIOJA	Juhatuse liige	14.05.2014

SÕLTUMATU VANDEAUDIITORI ÜLEVAATUSE ARUANNE

OÜ PÕLVA-TERM osanikele

Oleme üle vaadanud OÜ PÕLVA-TERM raamatupidamise aastaaruande, mis sisaldab bilanssi seisuga 31.12.2013, kasumiaruannet, omakapitali muutuste aruannet ja rahavoogude aruannet nimetatud kuupäeval lõppenud majandusaasta kohta, raamatupidamise aastaaruande koostamisel kasutatud oluliste arvestuspõhimõtete kokkuvõtet ning muid selgitavaid lisaasid. Ülevaadatud raamatupidamise aastaaruanne on esitatud lehekülgedel 4 kuni 17.

Juhatus vastutus raamatupidamise aastaaruande eest

Juhatus vastutab raamatupidamise aastaaruande koostamise ja õiglase esitamise eest kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga, ning sellise sisekontrolli eest, mida juhatus peab vajalikuks, et võimaldada pettusest või veast tuleneva olulise väärkajastamiseta raamatupidamise aastaaruande koostamist.

Vandeaudiitori kohustus

Meie kohustuseks on avaldada kokkuvõtte raamatupidamise aastaaruande kohta. Viisime ülevaatuse läbi kooskõlas ülevaatuse töövõttude rahvusvahelise standardiga (ISRE) (Eesti) 2400. ISRE (Eesti) 2400 nõuab meilt kokkuvõtte tegemist selle kohta, kas me oleme saanud teadlikuks millestki, mis paneks meid uskuma, et raamatupidamise aastaaruanne tervikuna ei ole kõigis olulistes osades koostatud kooskõlas rakendatava finantsaruandluse raamistikuga. Selle standardi kohaselt oleme kohustatud järgima ka asjassepuutuvaid eetikanõudeid.

Raamatupidamise aastaaruande ülevaatus kooskõlas ISRE (Eesti) 2400-ga on piiratud kindlust andev töövõtt. Ülevaatuse käigus viiakse läbi protseduurid, mis hõlmavad eelkõige järelepärimiste tegemist juhatusel ja teistele isikutele majandusüksuses (nagu asjakohane), analüütiliste protseduuride rakendamist, ning hangitud tõendusmaterjali hindamist.

Ülevaatuse käigus läbiviidud protseduurid on palju vähem mahukad kui rahvusvaheliste auditeerimise standarditega kooskõlas tehtud auditi käigus läbiviidud protseduurid. Seetõttu ei avalda me nende finantsaruannete kohta auditiarvamust.

Kokkuvõtte

Tuginedes meiepoolsele ülevaatusel, ei ole meile teatavaks saanud midagi, mis sunniks meid uskuma, et OÜ PÕLVA-TERM raamatupidamise aastaaruanne ei kajasta õiglaselt kõigis olulistes osades OÜ PÕLVA-TERM finantsseisundit seisuga 31.12.2013 ning sellel kuupäeval lõppenud majandusaasta finantstulemust ja rahavoogusid kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga.

/digitaalselt allkirjastatud/

Kristjan Rebane

Vandeaudiitori number 572

OÜ Finants

Audiitorettevõtja tegevusloa number 146

Luige 17, Tartu 50403

18.05.2014

Audiitorite digitaalallkirjad

OÜ PÕLVA-TERM (registrikood: 10254724) 01.01.2013 - 31.12.2013 majandusaasta aruandele lisatud audiitori aruande on digitaalselt allkirjastanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
KRISTJAN REBANE	Vandeaudiitor	18.05.2014

Kasumi jaotamise ettepanek

(eurodes)

	31.12.2013
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	1 504 024
Aruandeaasta kasum (kahjum)	130 234
Kokku	1 634 258
Jaotamine	
Dividendideks	30 000
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	1 604 258
Kokku	1 634 258

Kasumi jaotamise otsus

(eurodes)

	31.12.2013
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	1 504 024
Aruandeaasta kasum (kahjum)	130 234
Kokku	1 634 258
Jaotamine	
Dividendideks	30 000
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	1 604 258
Kokku	1 634 258

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EUR)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Tööstuslike külmutus- ja ventilatsiooniseadmete tootmine	28251	500905	43.09%	Jah
Köögimööbli tootmine	31021	505943	43.52%	Ei
Muu jaemüük väljaspool kauplusi, kioskeid ja turge	47991	97876	8.42%	Ei
Tööstuslike masinate ja seadmete paigaldus	33201	56848	4.89%	Ei
Muude metallkonstruktsioonide ja nende osade tootmine	25119	915	0.08%	Ei

Sidevahendid

Liik	Sisu
Telefon	+372 7992412
Faks	+372 7996796
E-posti aadress	polvaterm@hotmail.ee
Veebilehe aadress	www.polvaterm.ee